

Saken

Fördragsbrott – Underlåtenhet att uppfylla skyldigheterna enligt artikel 12.6 i rådets direktiv 92/49/EEG av den 18 juni 1992 om samordning av lagar och andra författningar som avser annan direkt försäkring än livförsäkring samt om ändring av direktiv 73/239/EEG och 88/357/EEG (tredje direktivet om annan direkt försäkring än livförsäkring) (EGT L 228, s. 1) och artikel 14.5 i Europaparlamentets och rådets direktiv 2002/83/EG av den 5 november 2002 om livförsäkring (EGT L 345, s. 1) – Nationell lagstiftning som är diskriminerande i förhållande till försäkringsgivare i andra medlemsstater

Domslut

- 1) *Talan ogillas.*
- 2) *Europeiska gemenskapernas kommission skall ersätta rättegångskostnaderna.*

(¹) EUT C 19, 22.1.2005.

Domstolens dom (första avdelningen) av den 18 juli 2007 – Europeiska gemenskapernas kommission mot Republiken Italien

(Mål C-134/05) (¹)

(Fördragsbrott — Frihet att tillhandahålla tjänster — Etableringsrätt — Inkassoverksamhet)

(2007/C 235/04)

Rättegångspråk: italienska

Parter

Sökande: Europeiska gemenskapernas kommission (ombud: E. Traversa)

Svarande: Republiken Italien (ombud: I.M. Braguglia och P. Gentili)

Saken

Fördragsbrott – Åsidosättande av artiklarna 43 och 49 EG – Nationell lagstiftning enligt vilken det för att driva inkassoverksamhet krävs ett tillstånd vars giltighet är begränsad till territoriet i den provins där det har beviljats

Domslut

1) *Genom att det i den konsoliderade lagen om allmän säkerhet (Testo Unico delle Leggi di Pubblica Sicurezza), som antagits genom kungligt dekret nr 773 av den 18 juni 1931, föreskrivs en skyldighet för inkassoföretag*

— *att, trots att företaget har ett tillstånd som har meddelats av questore i en provins, ansöka om ett nytt tillstånd i varje annan provins där det vill driva sin verksamhet, såvida det inte ges en fullmakt till en företrädare som är behörig i den andra provinsen, har Republiken Italien åsidosatt sina skyldigheter enligt artiklarna 43 EG och 49 EG,*

— *att förfoga över lokaler inom det område som omfattas av tillståndet och att där anslå uppgifter om de tjänster som kan utföras åt kunderna har Republiken Italien åsidosatt sina skyldigheter enligt artikel 49 EG,*

— *att förfoga över en lokal i varje provins där det avser att driva sin verksamhet har Republiken Italien åsidosatt sina skyldigheter enligt artikel 43 EG.*

2) *Talan skall ogillas i övrigt.*

3) *Europeiska gemenskapernas kommission och Republiken Italien skall bära sina rättegångskostnader.*

(¹) EUT C 143, 11.6.2005.

Domstolens dom (stora avdelningen) av den 18 juli 2007 (begäran om förhandsavgörande från Korkein hallinto-oikeus – Finland) – Oy AA

(Mål C-231/05) (¹)

(Etableringsfrihet — Skattelagstiftning avseende inkomstskatt — Bolags avdragsrätt för koncernbidrag — Skyldighet även för det bolag som tar emot koncernbidraget att ha sitt säte i den berörda medlemsstaten)

(2007/C 235/05)

Rättegångspråk: finska

Hänskjutande domstol

Korkein hallinto-oikeus – Finland

Parter i målet vid den nationella domstolen

Klagande: Oy AA